

Eine Gentherapie könnte die Heilung bringen, doch wegen des staatlichen Sparkurses sind die Betroffenen auf private Spenden angewiesen

## Friedreich-Ataxie-Kranke bitten um Hilfe



María Pino Brumberg

Foto: Iniciativa STOP-FA

die Initiative STOP-FA (www.stop-fa.org) eine Crowdfunding-Aktion ins Leben gerufen und hofft, über Spenden eine klinische Studie anlaufen lassen zu können, die den so sehr erhofften Heilungsweg bringen könnte.

Am Universitätskrankenhaus Germans Trias y Pujol in Badalona (Barcelona) wollen Forscher an einer Gentherapie arbeiten und innerhalb von fünf Jahren zur klinischen Studie an Patienten übergehen. Doch allein um die Forschungsarbeit angehen zu können, muss bis zum 30. April ein Betrag von 46.829 Euro aufgebracht werden.

STOP-FA organisiert spanienweit Benefizveranstaltungen wie Wettläufe, Triathlons oder Konzerte. Diverse bekannte Persönlichkeiten, darunter einige Spitzenköche, unterstützen die Aktion. Nun hoffen die Betroffenen auch auf die Hilfe des Einzelnen.

María Pino Brumberg, die von Teneriffa stammt und hier lebt, erklärte, seit Jahren sei man auf der Suche nach einem Forschungsprojekt dieser Art, das wirklich zur Heilmethode führen könne. Sie und alle anderen Betroffenen bitten um Spenden, die über www.stop-fa.org und www.f4r.org entgegengenommen werden.

Bei Beträgen über 50 Euro werden Spendenbescheinigungen ausgestellt.

Herzmuskels verursacht. Die Krankheit schreitet langsam voran und führt nach und nach zu einer Schwerbehinderung.

Für diese Krankheit gibt es keine Heilbehandlung und weil der Staat die Gelder zur Erforschung seltener Krankheiten gekürzt hat, wurde die Erforschung stark eingeschränkt. Aufgrund dessen hat

### Kanarische Inseln / Barcelona

María Pino Brumberg leidet an der Friedreich-Ataxie, einer degenerativen Erkrankung des zentralen Nervensystems, die genetisch bedingt ist und Störungen des Nervensystems, des Bewegungsapparates, psychiatrische Auffälligkeiten und beispielsweise Erkrankungen des

Gerade hat die Hochsaison für Allergien begonnen, und Allergiker sollten ihren Hausarzt oder einen Spezialisten aufsuchen

## Mit dem Frühling kommen die Pollen und die Milben



### Kanarische Inseln

Am 20. März hat der Frühling offiziell Einzug gehalten und mit ihm die von Allergikern am meisten gefürchtete Jahreszeit. Hier auf den Kanaren machen nicht nur der Pollenflug sondern auch die sich nun stark vermehrenden Hausstaubmilben den Betroffenen zu schaffen.

José Carlos García Robaina, Chef der allergologischen Abteilung des Universitätskrankenhauses Nuestra Señora de la

Candelaria (HUNSC), erklärte im Gespräch mit dem Radiosender El Día, 80 % der Allergiker auf den Kanaren würden auf Hausstaubmilben reagieren. Der Frühling würde besonders ideale Bedingungen für deren Vermehrung bieten, sodass sich die allergischen Reaktionen während dieser Jahreszeit häufen bzw. verstärken würden.

Robaina erklärte weiter, die Zeit sei vorbei, in der die Patienten nur auf ein Allergen reagieren würden, heutzutage gehörten vielmehr Kreuzaller-

gien zur Tagesordnung. Wie überall auf der Welt hätten die Mediziner auch auf den Kanaren einen Anstieg der Allergien verzeichnet.

Der Experte rät Allergikern, grundsätzlich noch vor dem Frühling einen Termin beim Hausarzt wahrzunehmen und die Behandlung erneut zu besprechen. Personen, die aufgrund ihrer Symptome vermuten, unter einer Allergie zu leiden, rät er dringend zu einem Termin beim Facharzt und einem Allergietest.

# Delicias del Sol

Delicatessen-Manufaktur

„Delicias del Sol“, „Köstlichkeiten der Sonne“, nennt sich stolz die kleine Manufaktur an der Hauptstraße von Chio, kurz vor der Auffahrt zum Teide. Das Wort Manufaktur darf getrost wörtlich genommen werden, alle Extra-Konfitüren, Mojosaucen, Chutneys, Sambals und Gewürzmischungen werden liebevoll in Handarbeit hergestellt.

Neben den Produkten aus eigener Herstellung werden sorgfältigst ausgesuchte kanarische Spezialitäten angeboten. Mandelgebäck und geröstete Mandeln, Mandelcreme, Teneriffa-Weine, Bienen-Honige, Palm-Sirup, Oliven und Olivenöl, Almogrote, frischer und gereifter Ziegenkäse. Flor de Sal und Salzprodukte aus La Palma.

Delicias del Sol bietet Ihnen einen inselweiten und internationalen Lieferservice an.

Unsere Öffnungszeiten:  
**MO - FR von 10 bis 15 Uhr**  
**Samstag von 10 bis 14 Uhr**  
 sonntags geschlossen.  
 Wir freuen uns auf Ihren Besuch.  
 Tel. + Fax: +34 922 85 13 85  
 www.deliciasdelsol.eu

## Kräuterhaus Sanct Bernhard

...meiner Gesundheit zuliebe!

Öffnungszeiten:  
 Mo-Fr: 10-14h / 16-20h  
 Sa: 10-14h

C/ La Hoya, 60 - Puerto de la Cruz  
 Tel: 922-38.22.20 tenerife@sanctbernhard.es

|  |   |  |
|--|---|--|
| <h3>Moringa oleifera 500mg</h3> <p>Moringa oleifera oder der „Baum des Lebens“ zeichnet sich durch einen besonders hohen Gehalt an Nährstoffen, Vitaminen und Mineralstoffen aus, sowie durch seinen außergewöhnlich hohen ORAC-Wert der das antioxidative Potenzial gegen freie Radikale ausdrückt.</p> <p>240 Kap. € 15,50 ab 3Stück € 14,75</p> | <h3>Ginkgo 100mg Kapseln</h3> <p>Ginkgo fördert die Durchblutung und Sauerstoffversorgung der kleinsten Kapillargefäße. Anzeichen für eine ungenügende Durchblutung sind oft Schwindelgefühl, Gedächtnisstörungen, Müdigkeit, Unwohlsein, kalte Füße und Hände.</p> <p>150 Tab €17,95 ab 3 Stück €16,00</p> | <h3>Omega-3 SUPRA 1.000mg</h3> <p>Zur cholesterinbewussten Ernährung, zum Schutz der Gefäße und des Herzens. Nur 1-2 Kapseln/Tag!</p> <p>120 Kaps €15,50 ab 3 Stück €14,-</p>  |
| <h3>Magnesium 400 SUPRA</h3> <p>Magnesium verbessert die Muskelfunktion, verringert die Neigung zu Muskel- und Wadenkrämpfen und erhöht die Belastungstoleranz des Muskels. Nur 1 Kapsel pro Tag!</p> <p>120 Kap. €8,50 ab 3 Stück €7,65</p>   | <h3>Glucosamin-Chondroitin</h3> <p>Eine sinnvolle Kombination bei Verschleißerscheinungen der Gelenke. Glucosamin ist eine wichtige Substanz für den Gelenknorpelaufbau und Chondroitin verbessert die Versorgung mit Gelenkflüssigkeit.</p> <p>150 Kap. €35,90 ab 3 Stück €32,95</p>                       | <h3>Augenfit Kapseln</h3> <p>Eine speziell abgestimmte Kombination augenfreundlicher Nährstoffe. Mit wichtigen Carotinoiden, Lutein, Beta-Carotin, Heidelbeer-Extrakt, Vitamin E, Vitamin B2 sowie Zink und Selen.</p> <p>90 Kap. €12,95 ab 3 Stück €11,95</p> |
| <h3>Mariendistel-Leberschutz</h3> <p>Ein natürlicher Leberschutzstoff, der die von Umweltgiften, Alkohol, Nikotin und sonstigen Schadstoffen belastete Leber schützt und zur Normalisierung des Fettstoffwechsels der Leber beiträgt.</p> <p>120 Kap. €17,20 ab 3 Stück €16,-</p>  | <h3>Zimt Kapseln mit Zink &amp; Chrom</h3> <p>Zimt, Chrom und Zink können zum Ausgleich eines erhöhten Blutzuckerwertes beitragen.</p> <p>180 Kap. €11,00 ab 3 Stück €9,90</p>  | <h3>Prostata-Kürbiskernöl</h3> <p>Traditionelles Heilmittel zur Stärkung von Prostata und Harnblase, gegen Beschwerden und Störungen der Blasenfunktion, bei häufigem Harndrang und unkontrolliertem Harnabgang.</p> <p>130 Kap. €8,50 400 Kap. €20,50</p>     |
| <h3>Coenzym Q10 100mg</h3> <p>Co-Q10 ist die „Zündkerze“ für Vitalität, Energie und Leistungskraft und Zellschutz zugleich. Coenzym Q10 ist insbesondere ab dem 40. Lebensjahr empfehlenswert, da der Körper dann meist nicht mehr genügend eigenes Q10 produziert.</p> <p>60 Kap. €18,- ab 3 Stück €17,-</p>                                      | <p><b>Viele weitere Artikel und fachkundige Beratung auf Deutsch in unseren Geschäften. Auch Postversand, fordern Sie komplette Produktliste an. Tel: 922-38.22.20 - tenerife@sanctbernhard.es</b></p>  |  |